95

VENONA



USSR

Ref. No.: 3/NBF/T19Ø3

Issued :

31/7/1968

Copy No.: 20/

- INFORMATION FROM "VALET" AND "TERENTIJ"
- PINASHKIN REPORTS ON ENCODING MATTERS (1942)

Prom: STOCKHOLM

To: MOSCOW

No: 361

23rd February 1942

[Addressee not recovered]

[300 groups unrecoverable]

[15 groups unrecovered]

. (Information from "VALET"[i] and "TERENTIJ"[ii]).[a]

[14 groups unrecovered]

[40 groups unrecoverable]

[15 groups unrecovered]

careful attitude towards the work. Such [1 group unrecovered] encoding[b] takes up a lot of time.

[Internal serial No. not recovered]

PINAShKIN[iii]

Notes: [a] It is almost certain that this telegram contains two messages.

- The first message deals with intelligence and the address and signature are probably somewhere in the unrecoverable/ unrecovered groups.
- (ii) The second appears to be a cipher service messages and is signed by the cipher clerk.
- [b] Or "enciphering".

DISTRIBUTION:

[Continued overleaf]

VENONA



- 2 -

3/NBF/T19Ø3

Comments: [i] VALET:

i.e. "knave" or "valet"; unidentified covername.
Also occurs in STOCKHOLM's Nos. 1644 of 23rd December
1941 (3/NEF/T1425), 128 of 27th January 1942
(unpublished) and 586 of 27th Herch 1942
(3/NEF/T1484).

(ii) TERENTIJ:

Unidentified covername. Also occurs in STOCKHCLN's Nos. 1618 of 19th December 1941 (3/NBP/T1480), 640 of 5th April 1942 (3/NBP/T1904), 3076 of 20th November 1943 (3/NBP/T1652), 3175 of 28th November 1943 (unpublished), 3349, 14th December 1943 (3/NBP/T1671), 3369 of 17th December 1943 (3/NBP/T1654), 226 of 20th January 1944 (3/NBP/T266) and 412 of 9th Pebruary 1944 (3/NBP/T386):

[iii] PINAShKIN: Sergej PINAShKIN, cipher clerk to the MGB Resident in SWEDEN from 1940 to 28th April 1943.

ONA